

# 杭州亚运会火炬传递活动在杭州落幕

20日,杭州第19届亚运会火炬传递活动最后一站在杭州举行。传递进入杭州奥体中心的圣火,将在23日的开幕式上点燃主火炬。

杭州站的火炬传递共有203棒火炬手参与,路线主题为“锦绣繁华新天堂”。在位于杭州城市阳台的起跑点,第一棒火炬手、羽毛球运动员陈雨菲高擎火炬,昂首阔步开启了全程约11.4公里的接力传递。

火炬传递活动8日在杭州西湖启动,随后在湖州、嘉兴、绍兴、宁波、舟山、台州、温州、丽水、金华、衢州等浙江省内10个设区市完成传递,期间经过2000余人的接力相传,总路程达110.11公里。

当日的火炬传递从杭州城市阳台出发后,沿之江绿道、西兴大桥、物联网小镇、奥体中心综合训练馆、杭州世纪中心、杭州国际博览中心行进,最后进入杭州奥体中心西广场。

12时20分许,火炬传递杭州站收火仪式在杭州奥体中心西广场举行。最后一棒火炬手、男子网球运动员吴易昺登上舞台展示火炬,并点燃火种盆。随着火种护卫迎回火种,杭州站火炬传递圆满成功。

“这两年一直在国外比赛,回到杭州很开心。今天一路上有很多群众来迎接我们,心里很感动。在家乡参加比赛的机会很少,特别是亚运会这样大型的运动,希望可以发挥出我最好的水平,拿到金牌。”吴易昺说。

23日晚,采集自良渚古城遗址的亚运火种将在开幕式上点燃主火炬。



9月20日,火炬手郭晶晶在火炬传递中。

## 用心交融,用爱相连——杭州亚运会主题口号解读

### 突破常规的集体智慧

主题口号一直是国际赛事的重要品牌形象和赛事景观,它的诞生是亚运会筹办进程中的里程碑事件之一。2019年11月,受杭州亚组委委托,浙江宣传文化系统十余位权威专家组成评委会,开始对征集来的100多句口号进行初步筛选。

“其中有一个方案使用了‘@’这个符号,独特性毋庸置疑,内涵层次也很丰富。”杭州亚运会主题口号评委会专家、杭州师范大学文化创意与传媒学院教授夏烈说,在惊艳的同时也有专家存疑,“能否在大型赛事口号标语中出现特殊符号呢?据我们所知似乎并无先

例。”

最终,评委们决定“突破常规”,保留这个方案,并对它进行了再创作和反复修改完善。结果选定前半句为“心心相融”,符合亚运精神又胜在言简意赅,后半句为“@未来”,使得口号有了更好的递进性和延展性。

“‘心心相融,@未来’,需要温润又不失动感。”杭州亚运会艺术设计研究中心负责人、中国美术学院设计艺术学院院长毕学锋教授,是这个主题口号字体的主设计师。

他说,和体育相关的图标,很多会通过尖角来表达

力量和速度。“我们把整体字体向右倾斜了15度,使用亮紫色过渡到亮蓝色的渐变色,来追求视觉上的运动感,表现年轻、活力且亲和的调性。”毕学锋说,“我们也希望能同时表达出中国江南水乡的温润气质,所以在口号每个字的右下角,都对笔画作了圆润处理。”

记者了解到,为了体现“互联网之城”的独特气质,特别是“@”这个符号亮点中所包含的“连接”含义,设计团队提取了杭州亚运会会徽“潮涌”造型中的弧线,让“心心相融”里的两个“心”前后相连,让“@未来”通过撇捺连在一起,给人以微笑的感觉。

### 满满未来感与科技感

对于杭州亚运会主题口号的创新表达方式,时任亚奥理事会主席艾哈迈德亲王曾在发来的贺信和主题口号允准信中给予高度评价。“它非常具有未来感。我相信,所有人都会喜欢这个口号,它定义了杭州亚运会的精神。”

“它的最大亮点是互联网符号‘@’,它既代表了万物互联,也契合了杭州互联网之城的特征。我们把这句口号念作‘心心相融,爱达未来’。”杭州亚组委副秘书长、杭州市副市长陈卫强说。

“‘心心相融,@未来’,超前喊出了科技元素在综合性运动会主题口号中的重要位置。”亚奥理事会媒体与广播部主任周健说。

如何让“未来感”和“科技感”能从主题口号落到实处呢?“智能”是杭州亚运会的重要办赛理念之一,为此杭州进行了“智能系统升级”——打开手机支付宝,“一站式”数字观赛平台为用户制定亚运专属行程,公交地铁出行一码“PASS”;上亿名网民成为“亚运数字火炬手”,助力

亚运史上首个开幕式数字点火仪式;全面升级的移动支付体验,让中外游客购物无忧;超1亿人次参与“人人1千克,助力亚运碳中和”活动,助力首届碳中和亚运会……

“现代国际大型综合体育赛事,本质上是一次尖端数字技术的集中呈现,由技术平台、生态伙伴构成了整个赛事的数字体验基础。作为杭州亚运会官方合作伙伴、技术服务方,我们制定了一整套服务亚运计划。”蚂蚁集团亚运办负责人张韶容说。

### 兼具友爱与通达

陈卫强表示,杭州亚运会的主题口号,意在表达各国和地区人民在亚运会大舞台上用心交融、互相包容,体现亚奥理事会大家庭团结向上、紧密相拥的理想,同时与“更快、更高、更强——更团结”的奥林匹克格言相契合,也寄托着面向未来、共建亚洲和人类命运共同体的良好愿望。

从主题口号“心心相融,@未来”,到主题曲《同爱同在》中的歌词“心相融爱相加”,无不承载着亚洲命运

共同体的主题。

“在主题口号中,‘@’被译作‘爱达’,这是一个用心用情的翻译。强调了人与人、国与国、当下与未来的连接。大家拥有共同的理念和共同的美好向往,兼具友爱和通达。”毕学锋说,“不论是在家庭、职场、课堂还是国际事务中,我们都需要相互尊重、同心同行,才能实现彼此之间的相互理解。而只要相互理解,就没有解决不了的问题。”

“在当今的国际局势下,再来看这次的亚运会主题口号,就会发现一种更深的、内涵性的渴望。”夏烈说,在看似科技主导一切、人工智能崛起的当下,人们更专注于讨论人本身的价值,这个时候开亚运会意义格外不同。“通过体育赛事,消弭壁垒和界限,传导时代感受。在未来世界里,人类能存储和传递的最大精神价值,就是爱。”

本版稿件均据新华社